第一頁

大清光緒乙亥二月初一日

申報

西歷一千八百七十五年三月初八日即禮拜一

第八佰廿五號

京都新設分館告白

謹啟者本館今專派友人沈竹君赴北京開設申報分館在京都辦理售賣申報並所印聚珍板各種書籍等事俟抵京後寄居何處設再行布聞在先專達在京各官紳商士若欲掛號購買申報者請與敝友言定不悞如有惠賜佳篇者亦請揀交敝友轉寄可也再本館報章擬在京都消售僅止托人帶寄未曾專友前往此次特添增廓規模創興基業故到京後先行專送報章半月不取分文上塵鑒賞倘蒙賜取閱以資匡助爲幸 本館告白

新書出售

本館近又擺得吳門畫舫錄及續錄並投贈一書其中寫名士之風流定美人之月旦以及言情紀豔之篇感舊懷人之作洵足爲青衫增色紅粉寫生與前所印之秦淮畫舫錄固異曲同工而互爲瑜亮者也苟於花晨月夕之時展誦一過則金閶虎阜如在目前而景象之 承平閭閻之樂易亦宛乎身親見之矣現已校讐精到裝訂完備于禮拜二即本月二十五日可以出書矣計此書訂爲四册每部收回價洋銀二角五分如本埠 仕商有欲賜顧者或自來本館或即向賣申報之人買取均可若外埠則悉歸賣報之人經手與之購閱可也 本館告白

牛豆引症說下

賞報屢次論及滬上引種之家往往不肯任人取漿之患此乃滬地風俗浮華而局內章程似未盡善所致竊郡則較爲樸實章程亦勝一籌容贅述之向滬局有所採擇查寧局經費由善舉生息項下每年提撥洋錢二百元延請天台趙君蘭亭設局于府署土地祠於丙寅至今已十載矣雖不肯任局取漿者亦間有之而甚願傳漿與他人者實繁有徒取之不竭也何則艮由章程之美也凡花童願施漿者如傳一人局中給果金六十文而一花童有痘數顆因可傳六七孩十餘孩不等即可得果金二四百六七百之多以是幾有爭相願與之象故趙君反得于廣中選其漿足而純美者取之矣此寧郡取漿較易情形與外省各異所有經費二百元除各花童果金以及局用盤纏傭工而外悉歸趙君爲脩脯每年約正二月到局四五日周方去近來鄞邑已有千數百號之多至於外省所用之漿來自外洋此則又與趙君不同也趙君起始未嘗不購諸外國今則不然矣每逢春初至甯時詢花童之父母願隨行者給此白金沿途遞種至甯後先種于育嬰堂嗣于堂中選漿傳于局由局再選漿始傳于延請之家却非重富輕貧因其已多給果金與金謝金並厲招徠富室傳種之地也夏季去時仍雇一花童而去按方而行由夏而秋而冬至春又至甯矣周而復始迨無虛日經此多年所種多人恐牛豆之名已失早經變爲華豆不過易鼻苗爲傳漿耳蠡昔趙君蘭亭業醫于道光八年伊子患天花殤遂乘醫習種牛豆立心壽世濟人行之三十餘年引種何止萬人從無一失而趙君精益求精嘗以邱浩川先生嘗受西法每後種二顆或三顆見人增至五顆仍豆五顆有外間發小之乃思天花之一二顆有偏體無完膚者蓋由先天伏毒盛衰故症有輕重若此簡法施之於毒盛之童未免無濟于事且觀西人之長天花尤甚于華人與其泥于西國成法補種于五七年後莫若一次多種于今時以免日久因循之誤故加外関等四穴計臑六臂四共二十顆正與金陵查吉人先生遙相脗合此不期然而然也余昔寓海上時與黃春甫先生頗有交誼但春甫在局悉依西法佈種未曾變通耳倘再酌量加多尤妙趙君著有增補牛痘三要一書敘事詳明精密寧紹台道顧子山方伯爲之序曰余之子若孫共二十餘人自幼皆種牛痘迄今四十餘年從未有重出之患此尤成效之著於親歷者然牛痘之法行而習神痘之醫皆無所施其技於是百端簧鼓謂種牛痘者後必重出愚民無知爲其所惑云云可見胸有成竹者言行自富高人一等趙君今年壽高七十精神矍鑠鶴髮童顏去秋八月生一子余方謂其子前因殤於天花趙君能刻意講求誠心保赤三十餘年如一日此豈非因種牛痘而得乎天之報施善人俾之以壽使之有嗣不亦厚乎較之富與貴何止霄壤耶吾願世之庸於醫者毋習牛痘既能積福且牛豆一科其人甚少并可獲利又願世之爲父母者廣信牛痘切勿輕聽浮言因循自誤以致後悔如宋寡山也近因街衢徧貼乘春種痘字條故不敢以不文而緘默不言亟引有其地有其人之事而印證之而妄爲是說

罰款充作善舉 ○去年搶衣案之傳葛兩人本定拘三閱月具押在署至前所斷追之洋業已繳齊計開銷補費及格致書院外共存洋銀三百六十六元又九八銀廿七兩 陳公與 達副領事商酌分作二股派給以充善舉計仁濟同仁體仁三醫館每館各給洋銀一百念二元九八銀九兩又張輔泉所繳出之四十元由 陳公諭明作蓋搭公堂涼棚之費以便此案了結祇因自虹口薛捕頭稟稱此兩人情實可惡斷不能拘押三閱月便可了案似須拘一年或二年方足以警其將來 陳公曰傳某向在捕房充當包探計已九年頗能謹慎此次雖自不小心似可將功贖罪況彼所得受之洋均已繳出何得施以重罰於是商之再三擬定暫押四閱月爲限俟到三月二十七日期滿開釋云

失票案當堂判結 ○前報遺失安滋庄票一事公堂於禮拜六即二十九日由見証人公立洋行及同人和茶棧公同到案陳公即將麥加利洋文保單當堂着公立行麥加利行及會審之 達副領事均各簽字 陳司馬亦當堂蓋印給付安滋庄友收爲憑據即由該庄付出實紋四十四隻英洋找尾合成九八元銀二千四百兩交麥加利收去以作了案

賭客抗備 ○二十九日本埠一洞天地方開設字背賭場頗形熱鬧所以本圖地保謝某立即到彼令即停止不准再賭云云詎知該賭客抗不准法反欲將謝某扭至泥城橋去事聞于新衙門內各差役隨邀集十餘人同往捉拿獲到爲首之大阿狗小阿狗兩人解案 陳公升堂詰問均各叩乞施恩隨判各責百板斥釋想經此番懲創後好賭者定能斂跡也

乘醉搶衣 ○前廿九日有潮州人曹某控楊姓於法會審衙門據曹稟稱向在小東門廣東雜貨店學徒忽於前日楊同一素不相識之友來店晤談之下其友即從櫃內搶去布馬掛一件當即叫喊樓上同夥聞知亦皆下樓跟追而無如楊與其友已遠颺去矣隨即鳴捕查拿楊姓押于捕房蓋以馬掛雖非由楊姓搶去然其友實係楊姓相帶同來故特轉解公堂求追調究云云即據楊姓手持杭線縐馬掛及布馬掛各一件上堂供稱係福建人當時本將線縐馬掛赴典當質實因同友飲酒過醉遂誤將曹之馬掛取去實非故意搶竊也 張公斷將布馬掛給曹領去惟見楊之形狀似與本手相彷其有線縐馬掛殊不合難免其中另有別情斷將楊暫押飭候包探查明來歷再釋放云

蓬匠求讓房租 ○法租界內之蓬業聯名繕稟呈請於法會審署其稟詞之大畧謂現因 國制各店遵諭暫停惟手藝爲業者皆係貧苦之人全賴日做日吃房租一節向有成例相讓之舉爲此環求務須轉商於各房主照例讓租等語 張公謂房主皆係洋商居多若論讓租恐難准行該蓬又稟求暫爲拖欠容後補償云云 張公亦不准行惟諭可暫行搬出俟滿百日後再行僦屋復開云

時症流行 ○連日滬城兩北忽有患急病者聞已有數人頃刻間即能殞命毫無解救之法按其病狀似與患痧症者髣髴本館前列寧波蘇州等處均有此疾豈將傳染于申地耶

春雪 ○新正二十日申刻浦左雨雪先集維霰次則六霙飛舞流水落花有諸天拈笑氣象約厚二寸許至暮始止而推窗一望四野如銀第即時消融無復痕漬俗所云春雪不過夜果然

春暖 ○本埠於前昨兩日內氣候殊覺和暖以故居人俱卸重裘而換棉服矣按二十九日南風徐來日色杲杲出郭四望但見綠樹葱翠風景清佳遊目賞心頗增雅興昨朝雖亦露日光而隨即細雨溟濛時作時輟至午刻前後則密雲匝布四野天低往來行人須用雨具矣然天氣之溫和則仍與前日彷彿因想天津一帶雖距此尚有數千里然或得冰消澤腹俾火船迴抵口門亦未可知也

和尚會酒鈔集註 ○嘗聞修行得道者謂無上念經敲鐘者謂和撞遊方走街者謂和宕酒肉不檢者謂無狀夫和尚而不爲無上專爲無狀其居心概可知已近今來出家僧道其能實心脩行不混塵濁者有幾其所謂沙門者本不茹葷劇堂之中高挂醃雞臘肉講烹炮談滋味以爲祖教使然在旁人亦習知之而恬不爲怪其所謂禪門者雖有戒葷之名而無戒葷之實三餐冷淡陰使人貓買魚肉以作潤腸計其心亦良苦已然私破其戒猶屬顧名思義而酒館中鍋鏟大嚼則其不知自愛可知矣蔣某以東道之細責其破戒亦甚無謂報中所云選事此名甚當蓋不奪其食物而壓以會鈔蔣某之心不過喫白食之伎倆耳曹阿瞞設宴之候左慈釣龍肝以侑酒釣鱸魚以佐餐和尚此時其亦有類于此乎昔濟顛之往靈隱也不擇物而食葷腥不戒皆能化其葷腥今此和尚其能之否乎吾恐醃臘魚菹一接入口不啻布袋之有入無出直至承于脾胃達于腑腸始從下部出耳烏覩所謂飯能成蜂酒能化鳩乎蔣某揮拳打僧逞其武勇以爲手段高强何懼鷄筋抑知此僧非少林的派耳倘或雖富其鋒毒龍被降不將如諺所謂偷鷄不着折閃一把米乎張差之偏袒足以少懲此僧無狀而蔣某似若感之無地不知其亦一愚細小酒鈔有待良朋解勸得毋口實慚愧乎吁天下老饕之輩惟聊齋中一則頗駭目之無愧下此皆一時自大者也況夫衣食取人亦必有道使僅作威作福腹削小人以飽一人之欲以遂一己之私魚肉愚庸凌虐懦弱奚翅貪官污吏自便私圖不顧有人之譏其後哉 洗心子草

番天印

吮墨洗桐零述

蒲東之賭自　縣邑嚴禁以來稍見斂戢惟鄉下小鎮間有門牌擲骰及竹牌等耳其搖寶等事亦覺稀少而不謂禁賭愈嚴而賭技愈神矣去冬周浦鎮有一攤街引賭之人用一大骨骰六面只有三四兩色用一物爲藏匿之計有一鄉人至見有一人在旁用錢與賭但見其贏不見其敗鄉人豔之問其人曰此何名也其旁人曰此名番天印識其訣竅自足樂其樂而利其利何不一賭鄉人答以無錢其人即允借以錢代爲押賭贏得二百餘錢既而大輸幾至千文其人曰事雖預料爾之孤注已罄輸矣須借此攤賭者言罷即黃鶴而去攤賭者因向鄉人索償兩相爭鬧幾至剥衣動手鄉人知難理論乃向說曰此攤某有一親倘隨去借償于爾必能有濟乃相與至親串家立攤賭者於外自乃入室告諸其親親曰子試坐爲爾了之可也出外謂曰子用何物爲賭具曰番天印也曰印是何物須取示余乃付汝觀項其人難之親某曰不示余一觀勿愚余錢急去取來今日至則今日付錢明日至則明日付錢也攤賭者因託辭取骰爽然而去杳不復至矣吁賭計百出復設串賭者在其間庸愚之輩能不爲所籠絡則入市者尚其譏之

違示被責　○金陵自初七日接讀　哀詔後凡爾軍民靡不欽遵　國制無敢稍越禮者廼有某姓新郎於歲內完姻昨偕新婦歸甯行省親禮俗所謂雙回門是也夫婦是日各穿吉服乘輿偕往婦家路經奇望街適與巡查官相遇官見其身穿吉服怒其不遵　國制飭令巡勇將某新郎拖翻在地從重責罰某再四叩頭求官寬宥官乃從寬折責二十小板時幸媒媪在側暗囑巡丁從輕責罰是以某雖受責而未皮開肉綻鮮血淋漓然所穿天青套以及新婦大紅綉襖均已剥下棄置淤泥之內被衆踐踏不堪惟時新婦在旁目覩新郎受責想其心不知若何驚悸若何愛惜則燈下歸來誠不免有撫髀之歎矣

婚嫁改期　○國制之信甫至金陵民間欲婚嫁者凡在百日之內靡不改期辦理但除臘月二十一日之外歲內則無吉日故合城婚嫁之家均改於二十一日迎娶但是日之廚司茶担以及鼓樂手與一切轎夫人役均各十分忙促而出租貰彩輿者尤覺應接不暇甚有無可應承辭以小轎代用者其生意之盛已可槪見矣自此以後又需百日清閒其比時生意之盛亦不過爲後日之清閒地步耳殊不知若輩小經營當此歲暮之際忽因　國制而生意頓增俾得養利度歲以視爆竹舖薙髮匠與紅黃紙錢暨書寫春聯等事皆因　國制而生意全無以致無貲度歲者其相形之下不又有幸與不幸者哉

奇症獲治　○客有自濱海塲地方來者談及其鄰邑近有一人久抱沉痾垂危旦夕忽遇一丐登門自請解救竟得霍然復生其事頗足誌異蓋其人家道小康素行積善但頻年來横遭訟事囊槖一空怨憤積於胸懷沉鬱漸成痼疾疾久而藥亦罔見效惟奄奄一息命在須臾雖有扁鵲前來和緩繼至恐亦難奏其技者矣乃忽來一丐執杖而前倚門乞食閽者以其家方多事不遑進報遂叱之去乞者曰子何忽遽之甚也曰主人將死無暇佈施乞者因問何病曷不延一醫治之閽者曰某名醫也某時醫也皆謝卻矣乞者曰若然曷不請天醫治之閽者曰安在曰盍往覷乎曰子非醫安知病曰子不知所由病又烏知所當醫正在喧論間內聞有聲驚問何人閽者具以告家衆咸在驚恐之時聞是言急延請入視乞者乃緩步以進審視久之間曰食幾何時家衆咸答曰不食三日矣乞者曰宜其遍體皆寒祗膻胸口聞生氣也但懷中尚蠕蠕有動物症至此危險已極當延吾師爲診治待二十日可乎衆皆愕然曰旦暮且不保遑待二十日乞者曰此亦無難乃探取飯袋中得一丸令入病者口曰守此雖不進飲食而當無他患待至二十日必當有以相報也遂趨而出追之亦不及然病者果惟熟睡並不死屆期有一僧持鉢叩門謂遠道以應乞者之請閽者轉報便延入僧復向主人翁熟視隨於鉢中拈一大丸用鉄線穿之徐徐納入病者口引手探摩其胸口中復喃喃作咒語不移時而病者之口漸動僧以持線而牽曳之驚顧間陡然一物隨線躍出僧乃儘力擲地羣視之則蠢然一蛇也蛇出而病者亦起恍如沉醉初醒僧乃再以丸進以清其心以凝其神少頃以藥點其蛇蛇即化爲水其色玄黃羣叩其故僧曰此由怨毒蘊結于中不爲消解積久而沉悶不堪其精氣遂凝爲蛇蛇成而人將死人死而蛇轉生生生滅滅殆將以蛇報讐者也今不特爲主人解冤兼爲訟者解厄矣一時家人驚喜交至環相感謝幷請和尚出處願悉謝以圖報稱僧不之告亦不之顧事畢連念佛號而去人於是皆以爲僧及丐殆仙佛之流特降世爲行善之舉也客所述如是顧余以爲作善降祥理固宜爾若謂僧與丐即仙佛之流斯言轉未免鑿空自來患奇症而爲名醫治愈者猶不勝屈彼豈皆從紫府中來耶惟謂憂愁忿恨結而爲蛇語雖無稽而亦足警世蓋怨毒之於人甚矣哉時又有一友告曰向聞李堡場有所稱爲蔡半仙者名兆揚係南通州人少業儒長慕道歷遊名山一身無長物惟一杖相隨夏不畏暑冬不避寒衣極藍縷常辟穀食柏葉與乞丐爲伍人皆莫之識時或來於濱海塲境與人治病輒多奇異李堡有徐某者常與之談則娓娓不倦竟日不出否則孑然獨行或與之飲食皆不受惟飲酒則終日盡千百杯亦不見其一醉今之僧丐殆即蔡兆揚之徒歟

生祭文　○嘗讀盧出塞集有生祭蔣蘿村文未嘗不嘆雅人深致迥異恒蹊夫士庶人歿而祭於家鄉先生歿而祭於社則自古祭以來亦莫之或生也祭而曰生則其祭也亦匪夷所思矣孔子曰祭如在如者想像之詞也生祭則音容宛在何容想像爲之情此法乃行於世否則祭品羅列固可大快朶頤而不止鑒其馨香已也顧蘿村之出塞行行萬里生返無期盧以道義交而爲文祭之此情極之韻事也遂開千古祭人之法而不圖百數十年來有繼起者近見有生祭某公文一條雖作者之心與盧出塞深心不可同年而語惟其爲某公設想不啻設身而處地焉某公苟得死所九原有知應拊髀擊節曰微斯人吾何能至是此恩此德當誌啣結然閱其文則不禁令人搖首三太息曰怨毒之於人甚矣哉茲錄其文莫怨毒者稍留忠厚而亦以見怨毒之來不無所自也濤夜鐘聲僻人會心自當不遠其文曰嗚呼某公曷不早死生徒害人死負益爾切勿貪生致勞冥使萬口詛公死而後已前祝公壽今羞可洗今促公死公錯到底遲早死何用多疑臚陳死法備擇所宜以公懵懂如醉如痴是不能判非不能知混混沌沌有似烟迷是宜鴉片不火嘆之以公水性游移不定忽東忽西毫無把柄有似風帆隨風轉捩是宜投江救大魚命以公無斷柄不能操隨人擺捉殺人如毛殊歎鐵漢執守堅牢是宜自刎一揮剛刀以公懦弱柔軟如繩搓棉邁耳不辨音聲東牽西掛胆小易驚是宜自縊高弔歸冥否則砒霜其性最烈豈似公心狐疑不決病貫反攻莫嫌太熱一帖到口三軍可絕又有生金好近富翁與公尊品大畧相同臭味既合羞池無廉吞之入腹一家哭公凡此種種災注爾躬良方相贈不受包封但須一服立刻見功逆天不肯枉生世中嗚呼哀哉公命曷終　選錄香港中外新報

旅店早起　○旅夜正酣眠雞鳴驚夢碎起來喚僕夫殘月如眉黛○送友東下　風帆何太速促我別離情相送君千里聊斟酒一觥○舟夜　寂寞四無聲但聞微浪響相思夜未眠月到孤篷上○秋日山居　日落掩柴扉不知有瀟晉瀟瀟夜雨聲桐葉報秋信○夜泊　泊舟無所事提榼入漁村邀月同吾飲梅花和酒吞○其二　舟停沙口驛心在漢陽城轉瞬春光至重逢掃徑迎○晚渡　小艇任中流江山勢欲秋斜風波自息有酒客消愁犬吠知村近燈明識渡頭笛音何處是恍惚到瓜州○雪夜邀飲　日暮正思訪戴時偏逢折柬過邀之金樽酒滿情何重銀燭光寒漏滴遲憶昔師門同立雪而今灞岸共吟詩醉酣落筆慚才盡巴曲猶如沒字碑○荊南旅次懷兄　秦淮夜月失同船楚水吳山路幾千春草池塘應夢否杏花風雨倍悽然鯉魚消息遲三月驛使崎嶇又一年何日故鄉良聚首擁爐剪燭話堂前○友自滬江寄贈鮮臘梅　吳江楚水路三千驛使傳春色更鮮一種清香思夢裏幾枝破臘話窗前知君雖黍無忘約贈我梅花紀有年惹得荊妻含笑道情深潭水賽金鈿○老妓　十年前遇傾城色欲擲金錢博一歡今日相逢雲鬢改朱顏寥落粉痕殘吁嗟乎花太嬌紅不耐久東風吹落滿雕欄　葆園氏未定草

鑾溪雜詠　○水居面面碧玻璃來往舟從鏡裏移月上溪橋僧入定此間清景幾人知　小庵東畔小橋西瓦屋三楹面綠畦中有貞魂久湮弌門前燕子不雙棲　一溪紅葉漾汀洲獨坐船頭感昔遊解道東林好秋色淩翁詩筆不勝收　記得從前見一亭墻陰綠竹列如屏重來無復聽晴雨出望桑桑照眼青　木樨風亭別墅非野田荒塚菜苗肥客來倚杖斜陽外祗見閒雲一片歸　烈女墳上秋草枯烈女坊前夜啼烏溪頭明月常如此彷彿貞魂覽大姑　藥藻叢蹤杳莫尋唯聞鴉雀噪空林遷金亭子終無恙秋雨秋風自古今　爭傳艷事石溪濱莫漫題詩弔美人文士空談兼好色筆尖著處浪生春　桃花新水漲迴灘瀠瀠鱷魚上釣竿攜向鳳凰橋畔去換錢春釀破春寒　春流環繞碧潺潺近市無如此境閒占得谿田三百畝不知家住水中間　紅日初生映疊波沼溪妝閣捲簾多遠山似黛晴堪畫爭向明窗學掃蛾　笛聲嘹喨月昏黃水面風光愛晚涼樓閣依然明鏡裏如何貪看野鴛鴦　東西相望小樓重酒氣茶香撲鼻濃買醉夜宜明月照滌煩晴愛白雲封　路草如砥市聲喧翼以修廊過客繁四十年前閒冷地誰知今號小閶門　小滿過時絲市開永慶巷裏日喧豗樓船乍到木橋外知是嶺南估客來　數家茅屋小溪東谿上桃花照眼紅但見兒童撑艇子劫無鷗鷺待詩翁　法昌寺下水淙淙百尺魚梁鎖碧江爲問長生誰學得驚回短夢曉鐘撞　綠楊黃栗貼花糕鷺菊霜螯伴濁醪陽道橋邊齊打槳盛林山上去登高　北風吹散暮天雲雪壓林皋日未曛有鳥爭枝鳴啞啞何人耐冷到闤闠　闤闠庵石頭篇二篇看罷時南村北村齊耘耔貧兒無業也作活爭采野蘭　長絲細雨前收絶嫩芽秋來更採木犀花香橙露漬青鹽撒爲待郎歸細點茶　輕綃是妾手中梭製就凉衫勝雪羅寄與遠人須護惜請看縫處淚痕多　聽盡鐘聲起著衫推篷西望月初銜販魚逕向菱湖去穩掛東風一片帆　晚稻收時十月天野人相對話豐年昨從金鎖橋頭過珠樣香秔不值錢　小窗颯颯冷風侵街鼓聲沉夜轉深纖到鑾樓么鳳好停梭無語意難禁　朔風獵獵雨漫漫釣艇撑來泊水灘爾望高橋斷行客漁娃赤腳不知寒

右詩爲歸安布衣沈夢莊先生遺作先生當時頗有詩名短什長篇各臻神妙所著也可居詩鈔全集未刊其鑾溪雜詠尤爲得意之作茲特錄呈貴館乞爲登報以傳其人　免痴道人并識

光緒元年正月初七初八兩日京報全錄

宮門抄○上諭一道○禮親王 奏 普陀谷萬年吉地工程重大請 欽派醇親王隨時前往妥爲照料夾片○又 奏遵 旨會議醇親王奏陳撤銷親王雙俸並請另加 恩典摺子○河督喬 奏詳符上汎迭出險工仰賴 神靈顯佑化險爲平請加封號夾片○湖督李 奏爲苗疆副將員缺緊要仍請原奏之員補用摺子○正月初七日○治貝勒請假十日○掌儀司奏十一日祭 奉先殿載崇行禮○召見軍機○正月初八日○醇王假滿請 安○文壽請假五日○太常寺奏派告祭 天地宗社 派門克王順王孫王怡王○召見軍機 醇王○ 上諭 普陀谷萬年吉地工程着派副都統景瑞會同敬謹辦理欽此○禮親王等片 再醇親王前經 派辦 普陀谷萬年吉地工程查此工程重大擬請 飭下醇親王仍隨時前往妥爲照料謹合詞附片具陳謹 奏奉 旨已錄○和碩禮親王臣世鐸等跪 奏爲遵 旨會議仰祈 聖鑒事同治十三年十二月初七日欽奉 慈安端裕康慶皇太后 慈禧端佑康頤皇太后懿旨本日據醇親王奕譞奏舊病復發懇請 賜矜全一摺覽其所奏情詞懇摯出於至誠應如何酌量準情折衷至當之處著王公大學士六部九卿悉心妥議具奏欽此臣等伏思醇親王公忠體國繼著賢勞茲因 大行皇帝 龍馭上賓 嗣皇帝入承大統醇親王因傷痛過甚觸發舊疾乞 賜矜全臣等遵 旨集議公閱原摺哀懇出于至誠不得不量爲體恤擬請將醇親王所管各項差使均予開除以節勞勩惟每年 東陵 西陵應行致祭時仍請 飭下宗人府酌開醇親王銜咨行太常寺擬定于向章改遣行禮之處 題請遵行至每月朔望暨元旦各節及 列聖 列后忌辰誕辰應詣 奉先殿行禮恭懸恭收 聖容應詣 壽皇殿行禮並大高殿等處拜表仍照向例輪流行禮再恭遇 兩宮 皇太后萬壽聖節及元旦令節可否令醇親王詣 兩宮 皇太后前行禮毋庸隨班慶賀並嗣後恭遇 皇上升殿及 皇上萬壽聖節均擬請毋庸隨班行禮之處候 旨定奪醇親王侍從 大行皇帝十有三年輔弼匡襄實多裨益此後如遇 朝廷大政仍宜時備 顧問倘有條奏事件亦可于 兩宮 皇太后前呈遞以達悃忱而備蒭蕘恩賞親王雙俸昨經會 奏懇請撤銷業已仰邀 俞允此時應如何 加恩之處臣等未敢擅擬伏候 聖裁所有臣等會議緣由謹合詞具奏伏乞 皇太后聖鑒謹奏 奉 旨已錄○喬松年片再據彰衛懷道吳潮稟據祥河同知蕭彥申稟稱近年所屬祥符上汎十五六堡入汎內險工迭出悉賴 王將軍顯靈護佑得以化險爲夷本年霜清時河復裡卧埽段蟄陷不已 王將軍化身出現當經焚香默禱大溜登時外移埽即穩定在工人人咸謂非神力不能至此查 王將軍係前署祥河同知名仁福同治六年在工搶險隨埽落水奏請建立專祠嗣因該廳搶險迭著靈異又 奏請奉 旨准封將軍茲復據該道廳轉據紳民等稟懇奏請 敕加封號前來查例載廟祀正神實能禦災捍患有功德在民者准由各督撫 奏請 敕封等語同治六年 楊曹各將軍保護漕運效靈經前河臣蘇廷魁奏蒙 勅加封號有案今王將軍屢著靈異保護險工實能禦災捍患有功于民可否仰求 皇上勅部議加封號以酬 神貺而順輿情是否有當伏候 訓示祇遵謹奏奉 硃批禮部議奏欽此○頭品頂戴湖廣總督臣李瀚章跪 奏爲苗疆副將員缺緊要仍照原奏請補以重邊防恭摺覆陳仰祈 聖鑒事竊照湖南永綏協副將員缺係 題調之缺前經臣照例在于湖南省實任副將內詳加揀選實無合例堪調之員隨在現任參將內查有留南無論題推遇缺儘先即補副將湖南澧州營參將馬朝龍奏請升補旋准部咨議以該員前經借補澧州營參將尚未引 見實授無俸可計礙難核准等因又經臣揀以湖南撫標中軍參將馬晉銘請補復經兵部議駁仍令揀員調補本應遵照辦理惟查斯缺駐札苗疆界連黔境苗猺雜處控馭殊非易易臣前次所以選舉馬朝龍者蓋以揀調寔不得人只有該員明練精詳熟悉苗疆前此署理斯缺於苗情極稱浹洽淘屬控馭有方是以專摺請補並將不合例緣由據寔陳明在案玆准部駁遵復揀選合例應調應升之員均與此缺不宜欲求人地相宜者仍惟馬朝龍爲最雖該員從前借補參將尚未引 見授札無俸可計與例稍有未符而苗疆邊缺緊要人地寔在相需溦將不合例之處聲明請補相應再行詳細聲明合無仰懇 天恩俯准以馬朝龍補授湖南永綏協副將員缺寔于邊防營務大有裨益如蒙 俞允俟部覆至日照例給咨赴部引 見以符定制謹會同湖南撫臣王文韶湖南提臣王永章恭摺覆陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批兵部議奏欽此

浙省撫轅事宜 ○正月二十二日 牌示照得上年年終例應暫停本部院定於本月二十四日接隨滯庫察繁爲此仰一體遵照毋違特示 補用道惲祖翼銷假進見 補用道王薰人稟安銷假 前署乍浦協副將丁雲友稟見 候補府李光久稟安銷感冒假 同知周光懿稟安叩辭陡同惲道赴嘉湖公幹 楊鼎勳稟見 豐應鈴稟銷總辦冬防保甲差 委署縣陳友詩稟請展續假三天 補用縣王之嵩稟知事藩司札飭事 憲臺准直隸督憲咨給拔貢一次行咨註冊稟謝 候補布照嵞談鑑臨稟事 藩司札委隨同 惲道 周丞赴嘉湖公幹叩辭 府經歷陳繼高稟與解餉來省稟到叩辭 署桐鄉劉啟翰稟銷假 從九品程德昌稟請假回湖州就醫

蘇省撫轅事宜 ○正月二十七日 候補道翁宗道太湖公幹回 候補縣蘇超才辭赴金陵謁 制憲 又張朝珍江北公幹回 縣丞胡晉柱 主簿沈漳均銷知 辭赴委赴寶山順徵河工差

禮拜一拍賣
啟者於二月初一日晚八點半鐘拍賣驢到車料酒盃酒瓶金花燭台花瓶小照鏡叉粗料盃拾箱餘各寶號欲買者面拍書也此佈 正月廿九日 和順行啟

禮拜一拍賣
本行於二月初一日兩點鐘拍賣梅邊麻ㄨ布五十包叉細斜洋標花布等不計其數叉珠皮袱料一百件特此佈聞 裕盛洋行啟 甲

禮拜二拍賣
啟者准二月初二日即禮拜二十點半鐘在本行拍賣鹹牛肉豬肉咖啡麥餅白來火玻璃盃洋燭牛奶花旗釘絨衫絨褲絨襪一應物等此佈 正月廿九日 隆茂行啓 甲

禮拜二拍賣
啟者於二月初二日即禮拜二兩點鐘在金利源棧房內拍賣柚木板一千六百五十塊寬十六寸七尺八尺長二寸厚合買者早至該棧面拍此佈 甲 二月初一日 麥陽行啓

禮拜二拍賣
准初二日兩點鐘在虹口公和祥棧內拍賣新到水作泥三百桶 貴商合買者請到該棧拍定可也此佈 甲 二月初一日 會德豐啟

輪船往牛庄順路赴烟台
啟者本行火輪名厄士得波拿者准於西歷英三月十二日即華二月初五日開行收書信以晚六點鐘爲限若欲裝貨者請來面定可也 正月廿二日 公易洋行啟 甲

火船往日本
啓者本公司火輪名戈而納處船主名裁者於本月初八日即禮拜一晚十點鐘時開往長崎神戶橫濱各埠收納小包件以禮拜一午刻爲限若欲裝貨搭客者請來本行面定 正月廿八日 甲 萬昌公司啟

拍賣
啟者本行於即日在本行拍賣頂上保險大小洋鐵箱十餘隻合買者屆時請來拍是荷此佈 甲 正月二十日 隆茂行啟

洋文書塾已開
前列西士麥開創設洋文書塾現已開設於大馬路拋球場左夕悅宏興相連對面即齋時書信局之屋麥開教習西法大爲便捷凡中人爲能通曉西語者赴塾就學可以大有進益其課學之時上午九點至十二點鐘下午二點至四點鐘晚課則自五點半至八點鐘計從學修金白晝每人每月計洋四元晚課每人每月計洋兩元凡寫報關單裝提貨單棧貨單各樣皆可專教西人捷法且又另延一華友相助指授諸君欲信函寄者請下木塾惠顧可也 西士麥開啟 甲

揚名報德
徐沛江先生符科眞醫僕患咳嗽吐血家慈患臌脹危急待斃延醫罔効請 徐君書符煉丹其病遂瘳親友爲喜表嫂怪孕年餘不產到局請符墮下血團有友梅瘡玉莖爛齋友半身不遂骨疼沈重並酒癆耳聾雙目無光諸均是僕之親戚友會 徐君妙醫全愈確切揚名佈告 諸公有男婦大小內外雜症逕到法租界大馬路德明里德豐樓 傳名人鄭鳳鳴啟 乙

招尋戲衣
茲者去年十二月二十五日點箱匿今正月初十開箱檢點失去戲衣十一件計開五色花白紅黑綠月白綿紗褶子一件綿褶子一件衣一件此物乃被姓奚我二人所管吾二人實情家貧糊口此衣如有人曉得即來上海小東門外洋行街昇平軒通知三慶班報信者謝洋十元決不食言此佈 失主 金增林 程金福 管箱仝啟 乙

棧租聲明
啟者本行三菱輪船洋行議定各貨起棧十天不收棧租如十天以外如數照算特此佈聞 甲 日本三菱輪船洋行啟

新到貨式
啟者本行自運到外國金鋼鑽各式寶石戒指金銀表金銀練衣服機器皮鞋機器并各器皿仕商賜顧者請來面看議價爲荷 甲 正月日 擺渡四川路 華太洋行啟

新到貨物出售
本行有新到大小鐵絲鳥籠外國各色花種菓種大英厚牛皮五色旗紗五色洋皮毯紅綠吊洋銅繩洋鏈鳳琴床榻椅子嬰物併一切器用雜物其價格外公道如貴客賜顧者祈請至小行面議可也 甲 十二月十九日 利洋行告白

聲明
啟者本號向與林楊姓合夥開張新新樓酒館自同治十三年十二月底清結數目所有本號名下股份全行拆出以後該館生意總歸與林楊蓮楊映川承頂開張自後盈虧均與本號無涉一切帳目均與本號無涉特此聲明 正月廿六日 江裕昌謹啟 乙

帆船往牛庄
啟者本行之帆船名萬來納威國二枝半桅士淮於即日開往牛庄其水脚可格外公道若有裝貨請來面議可也 甲 正月廿七日 元亨洋行啟

帆船往天津
今有夾板船一隻於本月初四日開往天津 各寶號如有貨物配裝請至本行面議可也 二月初一日 怡順昌行啓 甲

醫家遷居
潮州後嘉六內科方脈今二月初三日遷寓珊記佩頭內特此佈知 乙

拍賣房產
啟者本行准於英二月初三日西歷三月初十即禮拜三日也於兩點時在本行四川路十八號門牌寫字房內代爲拍賣好房業兩處計一北京路十四號房一座在領事署內取號丙一百十七者計有地一畝二分八厘大產其房現今租於生源洋行也 一隔壁神鬮之正面地一塊計五畝八分六厘並地上所有中國大行十四座此塊在新聚內取號乙十一如有 貴客欲訊其子細則來本行訪問可也而此係欲預先期私賣則此告白 長利洋行布告 上海一千八百七十五年二月十五日 甲

洋一萬五千元
啟者呂宋白鴿票英三月票會之票現在發賣欲買者請至五馬路本行可也此佈 別發洋行啟 甲

萬昌公司告白
本公司每禮拜之內發火船一隻由上海往長崎神戶橫濱共三處爲定制計此一途所撥用火船者計有考司利克一隻並薩達一隻亞以江一隻戈而登處一隻共四隻是也皆堅固甚穩且艙位極闊甚便於搭客而船主大副皆係精熟於駛海裝貨者當可高枕無虞也 計開 搭客往長崎者每位收銀三元五角 往神戶者每位收銀五元 往橫濱者每位收銀七元五角 在上海上貨下貨各棧並擔當本公司自己照管貨主無涉且裝貨之前起貨之後准客人暫留貨於本公司棧內而不向問棧租在東洋各埠起貨一事亦如是 光緒元年正月十八日 萬昌花旗公司啟 甲

救火水砲減價
啟者本行所有新到救火水砲舊價係每架洋四十五元現下因尚存只有五十架矣其價故減至二十五元倘 貴商欲辦者請速來購是荷此佈 甲 正月廿七日 豐裕洋行啟

海國奇方

本處上等戒烟丸服半月後腹中積滯烟油悉由毛孔而出故能除心癮愈百病多月手足不冷夏天身體不熱既無痰癮後種子又止烟痢瘧症者宜預防每兩價銀一兩每粒一釐服丸二兩除根

上海新北門外吉祥街如意衛生堂啓 洋藥局啟 乙X

東海輪船公司告白

啟者議於西歷三月十二日即華二月初五日兩點半鐘時在總理行寫字房內邀會各股份人議將一千八百七十四年七月初至十二月底共六月一期之帳呈閱並商辦隊提各事又議訂在同日三點鐘時格外大會諸股主議將本公司原立章程內兩條酌議更改計第十四條款改若下 十四條 議明由總理人每年以三月三十一日爲與此先將公司經營生意及所致獲利虧失暨公司產業詳明呈知股公司股人並又將年初至年底一週年尋常總結單呈覽 第五十四條欲改若下 五十四條 議每年由董事擇日定做一次尋常邀會各股份人但邀會之日亦不可於每年四月內末後之禮拜內再邀也

上海一千八百七十五年二月初十日 總理人怡和洋行啟 甲

發賣印書各器

蓋舍當謀新人情之常實環佈之道也夫西法印書最爲時貨既省料惜工復快速捷價廉物美實曾倍蓰今新法漸次通行不數十年而刻板之舊制將無所用矣茲本館與本國製造印字器具素恒有交易凡欲取用新法皆可代爲購辦其機器鉛字大鍾等物并爲代購油墨鉛胚小種鉛胚字並鉛板子等物即向館內購要購書可

申報內美查謹識

拍會日期

啟者本行擬於每禮拜四在本行內拍賣各貨此佈

元芳洋行告白 甲

代辦林明敦鎗

啟者美國向有林明敦製造廠開設在美國奴約省伊理仁埠專製造林明敦鎗及一切軍器等件如有官紳賜顧請即知照本行代辦不悞此佈 甲

成記洋行啟

招聚奇花異菓會

蓋聞品綠題紅固文人之逸事爭妍鬭艶乃名士之風流茲有寓滬西商擬於明年西歷五月即中華四月在泥城外賽馬場中設一花會凡中外官商士民家中有植奇花卉異美菓名蔬均可屆時送入會中俾衆觀賞由在會諸君評定甲乙隨將花紅以作獎勵迨收會之日仍將原盤交還至獎賞如何容後再佈合先奉致務祈藏花之家預爲留意培植實所厚望焉

同治十二年十月 日 甲

一千八百七十四年十二月

西國董事 麥華陀 会德豐 担文 晏地克 仝白

經理買賣租賃等事

啟者本行專爲諸客經理買賣租賃房屋田地各產如有貴客欲買欲租者則有現房可照意出賣出租欲賣貸者並有主屋可承意也或有遠客亦可代爲辦理產屋一切出入之事也特此佈聞上海英

一千八百七十四年正月十五日 北京路十七號 和記洋行告白 甲

火油聲明

啟者本公司火油名馳於天下而無知圖利之徒假冒照牌者殊多亦不但此也又每仿照本公司裝箱之各式以致買客被惑者不勝枚舉是以爲切聲明各貴客務須辨明晉知悉本公司之油木箱之外及馬口鐵箱箱帽之上均載銘有 DEVOE'S BRILLIANT 西國字樣若無此印則油爲假矣惟請認明爲荷 甲

美國牛約城德富油廠告白 本廠之西字地名列於下

DEVOE MANUFACTURING CO. 80 BEAVER STREET NEW YORK CITY, U.S.A.

西醫牙科

啟者本醫生專治牙科諸症技術施藥代脫壞牙能補牙鑲牙大牙崩爛食物痛阻能以金丹藥末補還原窩食物照常永遠不壞牙齒脫落能用外國新牙照色鑲復與生成無異臉意儼如物並不阻碍老年牙齒盡落皆全副鑲過食物與少年無殊各價亦甚公道兼治法皆無痛也賜顧者請至北京路第十號門牌可也

十二月廿一日 甲

英國醫生錦順謹啟

秘製止痛藥

此藥爲美國百里得末司醫士所製在外國醫士以及各新聞紙內無不極口稱揚大有功驗凡內外各症服此藥者立可止痛并能消腫退紅且皆係本草上藥味製成並無金石藥物在內故能有益無損最爲方便者在四大洲各國內均已歷經試驗皆能奏功凡居家以及旅寓並及軍營舟車之中各宜預備以便急治也其所治之症如內科則傷寒吐瀉疾心痛腰腳停食等病外科則筋骨疼痛跌打損傷以及湯火蛇虫咬傷疔瘡雜病等是也凡士商無宜隨處隨身携帶此藥遇有不測或病之一以杜延誤遲辨之害一以便路途無藥之處一以便婦女居家辨應急之用一以便工作軍士辨受傷之處應有已者藉可濟人功莫大也此藥現在上海二洋涇橋北堍晉隆洋行寄售賜顧明光顧可也

經理人晉隆洋行啟 甲

專辦火油

啟者本行專精選辦頂上火油鍛鍊純淨異樣光明物美價廉比衆不同諸客揀選衆可發兌 出售 零賣 須五箱起管

貴客賜顧者請至本行看貨面議可也此佈 甲

八月十一日 隆茂洋行告白

新設保險公司即扣三分之一

開設保險公司所有中國貴客貨物銀兩等項往來概可保險本行在中國貿易多年實爲妥當如有賜顧者其價格外便宜即將其價照現扣三分之一今將各埠頭開列於香港省城上海天津烟台牛庄澳門九江鎮江等處一切倘有貴商賜顧請至本行面議特此佈聞

同治十三年三月 吉日 太古洋行謹啓 甲

創設火輪船公司

啟者本東洋三菱輪船洋行今議定在橫濱上海一路來往每禮拜一走火輪船均不停止其船亦順路到神戶[illegible]長崎三處現在船名托局麥卷即先名冊約者准於西歷二月初三日即中歷去臘廿七日自橫濱開來中國[illegible]於二月十七即華正月十二日自上海開回[illegible]各事貴客欲裝貨搭客及訪問各事者向上海租界泰來洋行當基本公司新開分局便是 甲

上海一千八百七十五年二月四日 三菱大會名

瑞師保險公所

啟者本公所積本銀共五百五十萬兩自保險各價均當即扣還每百兩之四十五兩也

上海一千八百七十四年十月 日 經理人天祥洋行佈啟 甲

招客貯貨

啟者本棧貯存貨物棧租格外公道並可按值揭銀利息便宜如貴客合意者請到本棧面議可也特此佈聞 甲

同治十二年臘月 吉日 恊和牌棧公司告白

輪船告白

啟者本行將有大火輪船四隻到中國來往香港上海等處現一隻已到香港候來上海後一切客位水腳格外便宜務留貴客賜顧可也特此佈聞

六月十二日 禪臣洋行啟 甲

華商保安公司有限告白

啟者本公司查去年英正月起至十二月底止統扯核算所有該除支存各項外每百兩獲利二十三兩仰見本公司生意之蓬勃別行無異矣惟願今年興旺倍加新各寶號亦惠賜顧者見獲利無涯亦本公司同受之厚望焉此佈 甲

同治十三年二月十八日 同孚洋行啟

機器軍械出售

啟者本行在滬專辦軍械歷有年矣屢蒙各省各局委辦一切貨價無不相宜近來英國製造之法較前更爲精巧今實新式新樣大炮來福洋槍大小鉛彈粗細火藥挖河機器大小各種俱全備有貴官紳惠顧各種各式新摺查小行觀樣面議價目格外公道特此佈聞

同治十三年六月 日 地亞士行啟 甲

本館告白

啟者本館向承各處寄賣申報之友其錢每至月底不能結清故今月爲始凡路近者出月初五爲止路遠者初十爲止如過期不算濟者將報停止不寄特此布聞斯望各路貴客賜顧者亦斯於月底付清以便彙總寄申則本館幸甚特此佈聞

同治十二年十二月 日

新正月三十日各貨大行情列左

七磅輕原布 粗牌一 四錢至五錢 雙飛鳥一兩五錢五分
中原布 細牌一兩六錢四至七錢八 雙飛鳥一兩八錢八至九錢
中市原布 雜牌二兩二錢五至三錢五
市原布 雙飛鳥二兩六錢五二兩七
五十六號標布 一兩七錢五至八錢五
六十號標布 一兩八錢五至九錢五
六十四號標布 一兩九錢五至二兩〇五
六十六號標布 二兩一錢五至二錢五
六大二四洋標 一兩一錢至一錢三
七大二四洋標 一兩一錢七至二錢五
七磅二四洋標 一兩三錢三至五錢
八磅布二六洋標 一兩六錢五至八錢
八號響洋布 一兩[illegible]五
十四號紅毛細料 二兩二錢五至三錢
十五號紅毛粗料 二兩三錢至四錢五
十五號旗粗料 三兩三錢至五六錢
十四號大料 五兩一五錢至二錢五
八號紅毛細料 一兩八錢八至九錢八
十五號紅毛粗布 二兩二錢五至三兩三錢
花旗粗布 三兩二錢五至三兩
白板地布 二兩一錢至一錢五
白提花布 二兩二錢至三錢
色板地布 二兩五錢五至七錢
色提花布 二兩七錢至三兩八錢五
色洋綠絨 四兩二錢五至大錢五
洋標藍洋布 五兩[illegible]錢至大錢五
洋綠羽紗 一兩八錢五至二兩二錢五
五彩花布 一兩二錢五至四錢五
單紅花布 一兩三錢五至五錢
素藍花布 一兩三錢五至四錢
尺六元秋絨 二錢〇五至二錢二分
紫三元秋絨 一錢四分至五分
[illegible] 一兩四錢五至六錢五

各色羽毛 十三兩三錢至十三兩八錢
各色羽紗 十兩〇五至十一兩七錢五
各色羽綢 三兩一錢至三兩五錢
各色羽綾 五兩八錢至九兩
各色花剪紗 二兩九錢至三兩四錢
各色嗶嘰 七兩二錢至七兩三錢
各色小呢 五錢七分五至六錢二五
大紅嗶嘰 七兩二五錢至三錢

新正月三十日各雜貨行情列左

水銀 一百七十兩
洋鋼 三兩八錢至四兩四錢
雜鋼 三兩四至三兩五錢
鐵條 二兩大至二兩八錢
又鐵皮 三兩一至三兩〇五
大方鐵板 三至三兩〇五
又圓 三兩〇五至三兩三
馬口鐵 六兩四錢
青鉛 六兩二錢五
又東洋 七兩四錢
豐興點銅 二十兩〇五錢
銅方板 十九兩五至二十兩
銅餅 十七兩五
又雜牌 十七兩五錢
又粗 十七兩五
白鉛 八兩
白礬 五十九兩
帽子 七兩三錢
白紗 七兩大錢
牛庄豆油 四兩
菜油 四兩六錢
桐油 大兩
麥芯簏 二兩二錢至二兩一錢
潮白 五兩四錢至四兩三四錢

海帶 二兩二三 二兩四五錢
帶絲 二兩四錢至三兩
海參 十四兩四十七兩
金針 七兩四五錢
木耳 廿八兩
香菌 四十四兩
湘蓮子 十一兩 白蓮十五兩六
干貝 三十兩
鰾魚 二十七兩
尤魚 九兩四錢
頂口檀香 三兩八五錢
老山檀香 十五兩三至十八兩五
蘇木 二兩七錢五至二兩六錢
黑椒 八兩七
洋藥 九兩五錢至十一兩
洋菜 二十六兩
廣枝 九兩
炮元 六兩二錢
商人票 漲價 六个月每兩
銀行票 五先令九辨士
白新 五先令九辨士半
白元 二元六角五
白緘 二元八角
白線 三元
陳花 二元七角五
白衣 二元五角五
舊小土 每箱 四百三十五兩
新小土 每箱 四百二十兩
舊公班 又 四百三十六兩
新公班 又 四百四十三兩
舊喇公 又 四百七六兩

英洋 七錢三分三厘 二二五
本洋 八錢零五五
卡錢 一百五十四千八百
市錢 一百五十六千五百
銀折 一錢五分
洋折 三分
貼新板 六角

元月二十九三十日進口船列左

愛惟克輪船 由香港 英公司
厦門 又 由香港 禪臣
呼來 又 由香港 法公司
厄士得拔拿 又 由東洋 公易
洞庭 又 由漢口 招商局
海馬 又 由漢口 旗昌

二月初一日出口船列左

江西 又下午往寧波 旗昌啟
戈而登 晚往東洋等處 萬昌啟
漢口 晚往漢口等處 太古輪公司
格來那 又晚往香港 怡和行

初二日出口船列左

厦門 又晚往香港省城 禪臣啟
洞庭 又晚往漢口等處 招商局

初三日出口船列左

海馬 又晚往漢口等處 旗昌啟
塔加薩藿麥香 晚往長崎神戶橫濱 三菱行

初四日出口船列左

油打 又晚往香港 外國英公司

初五日出口船列左

厄士得坡拿 又往牛庄 公易啟

即日出口船列左

福州 又 往牛庄 太古[illegible]